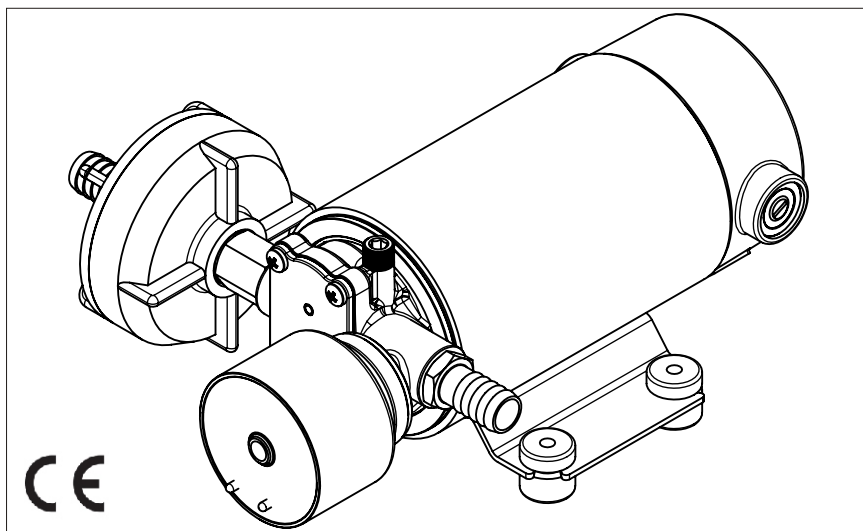




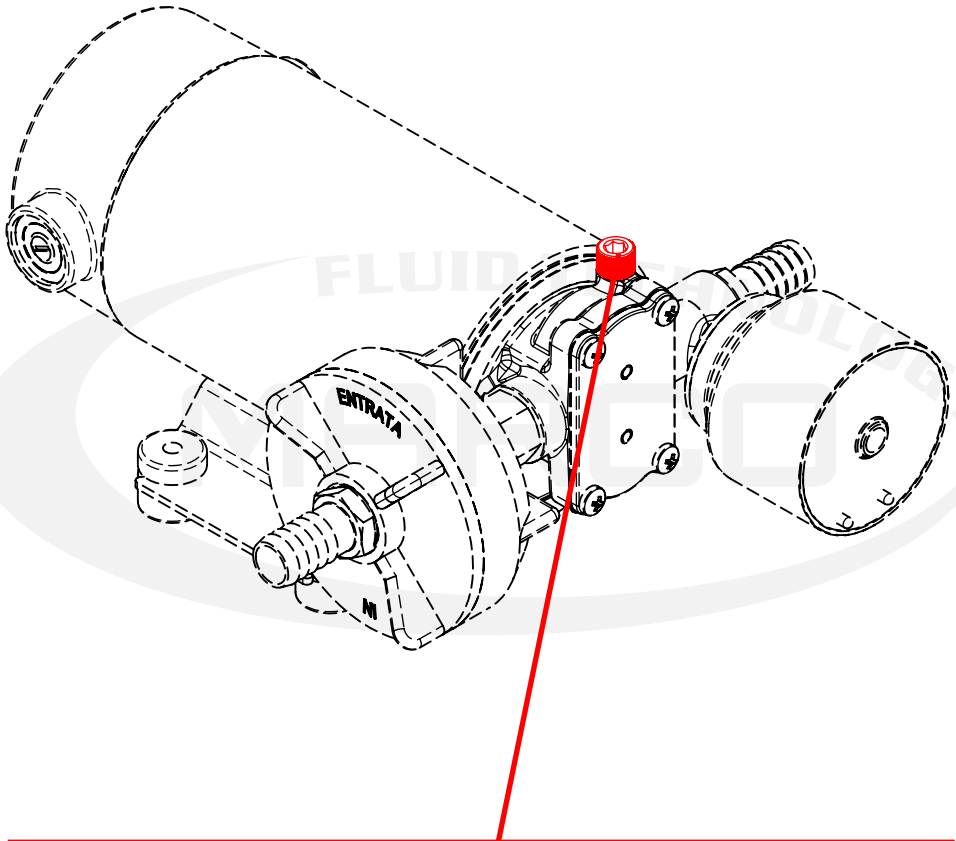
**ELETTROPOMPA AUTOADESCANTE
PER TRAVASO LIQUIDI
SELF-PRIMING ELECTRIC PUMP
FOR TRANSFERRING VARIOUS LIQUIDS**

**AVVERTENZE D'USO
INSTRUCTIONS FOR USE**

164 404 15 - UP10/E 12/24V



29/01/10 Ed.00

ATTIVAZIONE VALVOLA DI SFIATO / AIR VENT VALVE ACTIVATION

Al primo avvio della pompa, oppure in caso di svuotamento del serbatoio, agire brevemente sulla valvolina manuale per sfogare l'aria e favorire l'adescamento.
Una volta azionata la pompa, richiudere la valvolina.

*When starting the pump, or when emptying the tank, slightly open the small valve, in order to let the air out and facilitate the priming.
As soon as the pump is operating close the small valve.*

FUNZIONAMENTO DEL SENSORE DI PRESSIONE ELETTRONICO

Il sensore di pressione elettronico è gestito da un microprocessore a 8 MHz che tiene costantemente sotto controllo la pressione, la corrente e la tensione per garantire il funzionamento ottimale della pompa in ogni condizione. Il funzionamento del motore a velocità variabile è proporzionale alla portata richiesta ed assicura drastiche riduzioni di rumore, assorbimento di corrente e di usura della meccanica della pompa rispetto ai precedenti pressostati meccanici. La pompa può essere alimentata indifferentemente a 12V o a 24 V, garantendo le stesse prestazioni a parità di potenza assorbita. Il sensore di pressione elettronico è dotato di una luce a tre colori LED che informa continuamente l'utilizzatore sul funzionamento della pompa. Quando il LED è lampeggiante verde, la pompa è ferma alla pressione massima impostata in attesa di una richiesta idrica (es. apertura di un rubinetto). Se il LED è fisso verde la pompa sta incrementando la portata per raggiungere la pressione impostata e soddisfare la portata richiesta. Se il LED è fisso giallo, la pompa ha raggiunto la pressione impostata e sta stabilizzando la portata per mantenere costante la pressione nella condotta. La breve accensione del LED rosso indica che la pompa sta decrementando gradualmente la portata per riportare la pressione a quella impostata dopo una brusca richiesta di riduzione di portata. Lo spegnimento del LED blu segnala la mancanza di acqua: la pompa avvierà una serie di cicli di spegnimento e riaccensione e si fermerà se la mancanza di acqua dovesse persistere. La pompa è protetta contro le sovracorrenti ed i cortocircuiti. Se viene superata la massima corrente impostata in fabbrica, la pompa si arresta immediatamente ed il LED lampeggia a luce giallo-verde. L'elettronica di controllo tenta di riattivare la pompa ad intervalli di trenta secondi. Se la situazione di sovracorrente persiste raggiungendo valori pericolosi, la pompa si fermerà, il LED emetterà luce fissa di colore rosso e sarà possibile riavviare la pompa solo togliendo e poi ripristinando l'alimentazione.

ELECTRONIC PRESSURE SENSOR WORKING DIRECTIONS

The electronic pressure sensor is controlled by a 8 MHz microprocessor, which constantly controls pressure, current and voltage of the pump motor in order to guarantee the best performances under all operational conditions. The variable speed control (rpm) of the electric motor is proportional to the flow rate demand and has the advantage of reducing noise level, current consumption and mechanical wear and tear compared to the previous mechanical pressure switch. The pump can be connected both to a 12V and 24V power source and will guarantee the same performances under the same absorbed load. The electronic pressure sensor has a three-colour LED that gives information to the user regarding the functional status of the pump. When the LED is green and blinking it means that the pump is in "stand by" mode at the maximum preset pressure waiting for water demand (i.e. opening of a tap). When the LED is green and steady, the pump is increasing the flow in order to reach the pre-set pressure and meet the demand flow rate. When the LED is yellow and steady, the pump has reached the pre-set pressure and is steadying the flow rate to maintain a constant pressure on the pipe line. A short flickering of the red LED is showing that the pump is gradually decreasing the flow in order to reduce the pressure to the pre-set value. If the blu LED is off it means water lack: the pump will begin an on-off cycle and will stop if water lack persist.

The pump is protected against short circuits and overloads. If an overload occurs, the pump instantly stops and a yellow-green LED will blink.

The electronic system will try to reactivate the pump at 30" intervals. If the overload reach a dangerous level for the pump, red LED will become steady. The user must then switch the power off and start the pump again.

PRODUCT DESCRIPTION

A

Self-priming gear pump, integrated check valve and electronic pressure sensor: to be used as automatic pump for supplying system and water mixture.

Nickel-plated brass body, PTFE gear, stainless-steel shaft and lip seal.

The electronic pressure sensor is preset at 5 bar.

TECHNICAL DETAILS


B

CODE	TYPE	VOLT	FUSE	FLOW RATE (2m)	PRESSURE	WEIGHT	P.CS x CART.
164 404 15	UP10/E	12/24	25 A	18 l/min.	5 bar	4,1 kg	4

AMBIENT CONDITIONS

C

TEMPERATURE: min. -10 °C / max. +40 °C **RELATIVE HUMIDITY:** max. 90 %

 **WARNING:** the above indicated temperature ranges are applicable to all components of the the pump and these limits must be respected in order to avoid any possible damage or malfunctioning.

OPERATING CYCLE

D

The pump has been designed for discontinuous use. Under conditions of high operating pressures (eg. with closed or blocked outlet, excessive length of the delivery circuit and/or excessive pressure due to accessories), it can be subjected to elevated stresses and overheating and therefore should not be used for prolonged periods under such conditions.

APPLICATIONS

E

There are numerous fields of applications for the pump, however only exclusively with the allowed liquids mentioned:

- Main use as automatic pump for freshwater and sanitary water systems on boats, camper;
- Transfer of diesel fuel between tanks, refuelling of tractors, earth moving machines;
- Water pressure systems;
- Transfer of light weight lube oils, antifreeze, etc...

F FLUIDS ALLOWED / NOT ALLOWED

ALLOWED:

FRESH WATER AND SEA WATER (max 40°C)

DIESEL FUEL with viscosity between 2 and 5.35 cSt (relative to 37,8°C temperature)

Minimum flashpoint (PM): 55°C.

NOT ALLOWED:

- PETROL (GASOLINE)
- FLAMMABLE LIQUIDS with PM < 55°C
- LIQUIDS WITH VISCOSITY > 20 cSt
- FOODSTUFF LIQUIDS
- CORROSIVE CHEMICAL PRODUCTS

- SOLVENTS

RELATED DANGERS

- FIRE EXPLOSION
- FIRE EXPLOSION
- MOTOR OVERHEATING
- FOODSTUFF LIQUID CONTAMINATION
- PUMP CORROSION
- INJURY TO PERSONNEL
- FIRE EXPLOSION
- DAMAGE TO SEALS

WARRANTY EXPIRES IF MAX FLUID TEMPERATURE IS EXCEEDED

G TRANSPORTATION AND HANDLING

Due to limited weight and dimensions the pump does not require the use of any special handling or lifting equipment. When handling manually, normal personal protective gear should be worn (safety shoes with toe piece, etc.)

The pump is carefully packed prior to shipment. Upon receiving, the packaging should be inspected for damages and the pump stored in a dry area.

H INSTALLATION

It is recommended that the use of the pump be according to normative safety standards and also as per the precautions listed below.

H-1 PRELIMINARY CHECKS

Check that there has been no damage to the pump during transportation or storage. Both inlet and outlet ports should be carefully cleaned removing possible dust or residual packaging material. Verify that the available electrical power supply corresponds to the specification requirements.

H-2 POSITIONING

The pump can be mounted in any position. Fix it utilizing suitable screws corresponding to the antivibration mounts supplied.

⚠ WARNING: THE MOTOR IS NOT EXPLOSION PROOF. Do not install the pump where flammable vapours or gases may be present. Install it in an accessible place for inspection.

It is good practice to avoid any pump contact with water splashes possibly causing water seepage into the motor with high risk of internal oxidation and/or short circuit.

TUBING CONNECTIONS

H-3

- Prior to making any tube/hose connections, check that the inlet ports have no end caps;
- Do not position the pump at a height greater than 3 m with respect to the minimum level of the fluid to be transferred. Damage may occur if this height is exceeded as the pump may not draw fluid. Make sure that the outlet tube is empty and without chokes;
- Avoid choking the inlet or outlet tubes so that efficiency is optimized. The use of an inlet filter is mandatory especially with fluids containing impurities (filter grid gauge 0,5mm). In this case frequent cleaning and maintenance of the filter is advisable. Utilize tubes and connection pieces that are resistant to the fluid types handled and avoid any possible environmental dispersion.

ELECTRICAL CONNECTION

H-4

The electrical installation must include a protection fuse which is suitably rated as indicated on the motor label and sized with reference to the chosen point of application.

WARRANTY EXPIRES IF NO FUSE IS UTILIZED

Always mount the anti vibration rubber fittings supplied with the pump kit. Their usage ensures a consistent reduction in noise and vibration levels.

Electrical cabling size should depend on the distance between pump and battery power supply.

Up to 5 m length: 6 mmq.

The use of undersized cabling can cause overheating of the electrical wiring and subsequent fire hazard. There will also be a voltage drop at the motor terminals with a consequent reduction in efficiency.

The flow rate value indicated on the motor label is obtained with a 13 mm internal tube diameter. Tubes with inferior diameters will cause an increase in current with potential risk of motor overheating. On the outlet side it is advisable to use at least a short section of flexible tubing.

To ensure the correct directional flow of the fluid as indicated by the arrow on the top plate, it is necessary to connect the positive pole (+) of the battery supply to the red wire on the motor end-cap and the negative pole (-) to the black wire. Electrical connections must be made using adequate terminal blocks and connectors ensuring a tight fitment of the electrical cables. Bad wiring can cause power losses and/or overheating of the cabling itself.

⚠ WARNING: it is the responsibility of the installation technician to ensure a correctly designed circuit installation fitted according to regulations. Environmental risks must be taken into account with the installation.

I TROUBLESHOOTING

I-1 CHECK POINTS IF THE PUMP HAS STOPPED OR WILL NOT START

- Check the effectiveness of the battery power supply (voltage activity);
- Check if the fuse has blown;
- Check for any foreign matter present in-between the pump gear drives. To do this, disconnect the power supply and unscrew the four fixing screws, remove the front cover plate and inspect the chamber. Replace the cover plate in the same initial position after inspection;
- Avoid running the pump dry for more than a few minutes. Pumps found defective that have run dry in the absence of fluid are not covered by warranty;
- The average life span of the motor commutator brushes is approximately 1000 hours under normal operating conditions. Stoppages are possible due to brush wear and tear after such a time period.

I-2 WHY THE PUMP WILL NOT PRIME ITSELF?

- The pump is fitted at a height greater than 3 m above the fluid level;
- The pump has run dry for too long a period;
- Long periods of inactivity. In this case it is advisable to add liquid directly into the chamber before start-up. It is also advisable to add, before running the pump, a drop of lubricating oil inside the pump only;
- Air leak at the suction pipe due to the following reasons:
possible cuts in the pipe, inadequate hose clamps, malfunctioning of the filter due to defective/worn seals or filter clogged;
- Air leak at the front plate cover due to the following reasons:
Loose fixing screws, poor effectiveness of the seal;
- Faulty electrical cable connections;
- Presence of obstructions or restrictions in the suction or delivery pipes or the use of special devices(eg. automatic spray pistol or aqua-stop);
- Presence of liquid loops in the outlet tube.

I-3 GOOD PRACTICES ENSURING A WELL FUNCTIONING PUMP

No particular maintenance is required if the pump is utilized for the transfer of diesel fluids. If it is expected that the pump will not be used for a period of at least 30 days, especially in the case of usage with fresh or salty water, it is advisable to run fresh water through it and to then loosen the front plate screws. Upon re-use, run the pump briefly (a few seconds) and tighten the screws again. Check under conditions of maximum operating pressure that the motor current value is within the motor label specifications.

NORMAL MAINTENANCE

I-4

- Check frequently and keep the inlet filter clean;
- Check every month the chamber and keep clean from any foreign matter;
- Check every month that electrical wiring is in good condition;
- Every 1000 hours of pump operation substitute the motor brushes.

INDICATORS THAT THE PUMP IS FUNCTIONING CORRECTLY

I-5

- Temperature of body and motor frame is within 60°C - 70°C;
- Regular flow and constant noise levels;
- Amp-draw within the limits indicated in the technical details.

TO OPEN THE PUMP

I-6

- It is recommended that a specialized service technician be consulted for any repair work or the replacement of worn out internal components, exclusively with original spare parts;
- During the warranty period, only by authorized Marco S.p.A. personnel, failing which the warranty will expire.

ENVIRONMENTAL DISPOSAL

L

Do not dispose of pumps into household waste. Pumps that are non longer usable must be collected separately and disposed of in an environmentally correct manner.

PACKAGING ENVIRONMENTAL DISPOSAL

L-1

The user is invited to effect a proper waste separation, in order to facilitate the recycling of the materials of which the packing is composed; disposal like CER 15.01.01/02

WARRANTY

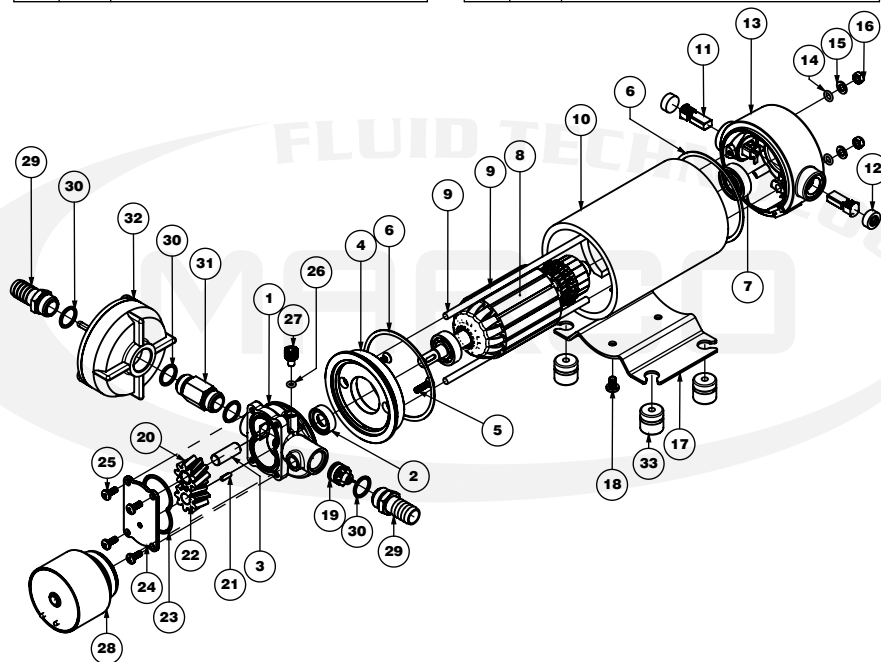
M

1. The Warranty period is 2 years from date of purchase on production of the appropriate sales invoice.
2. Should the original sales invoice not be available, then the 2 year warranty period will be valid from production date.
3. The Warranty becomes null and void in the case of incorrect utilization or disregard of the instructions contained herein.
4. The Warranty only covers original production defects.
5. The Warranty does not cover any related installation costs involved.
6. Transport costs are refundable only in the case where warranty has been duly accepted by Marco Spa and they will be limited to the actual shipment costs between Marco Spa warehouse and the client's delivery address.
7. No credit notes or replacement items will be issued prior to the receipt and proper testing of any Marco goods that are deemed faulty.

N SCHEDA DI ASSEMBLAGGIO / EXPLODED VIEW

Pos.	Q.tà	Descrizione
1	1	CORPO
2	1	ANELLO DI TENUTA
3	1	PERNO
4	1	FLANGIA
5	2	VITE
6	2	GUARNIZIONE
7	1	CUSCINETTO
8	1	MOTORE
9	2	TIRANTE
10	1	CARCASSA
11	2	SPAZZOLA
12	2	TAPPO
13	1	CALOTTA
14	2	O-RING
15	2	RONDELLA
16	2	DADO
17	1	STAFFA

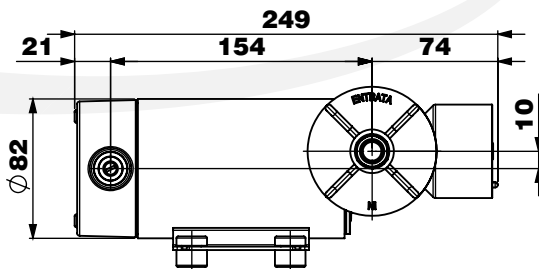
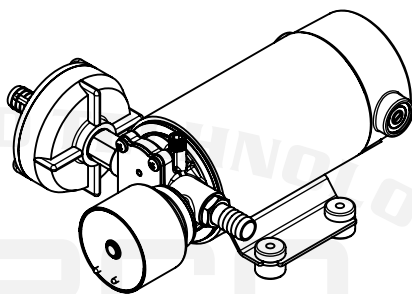
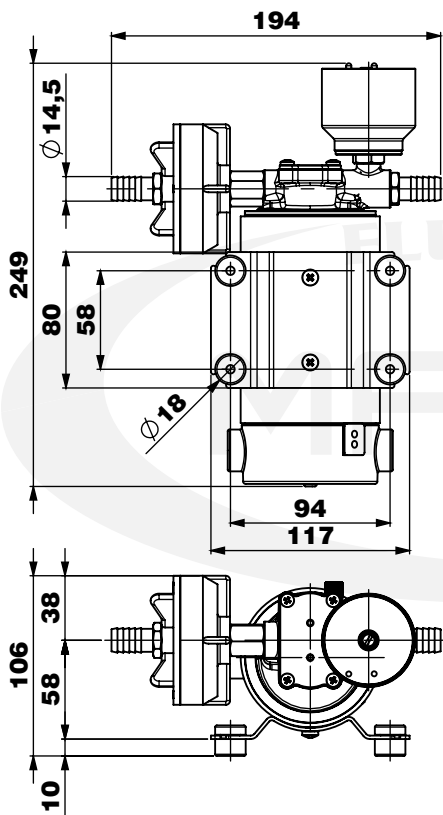
Pos.	Q.tà	Descrizione
18	2	VITE
19	1	VALVOLA DI NON RITORNO
20	1	INGRANAGGIO FOLLE
21	1	LINGUETTA
22	1	INGRANAGGIO TRAINANTE
23	1	O-RING
24	1	PIATTELLO
25	4	VITE
26	1	O-RING
27	1	TAPPO DI SFIATO
28	1	SENSORE DI PRESSIONE
29	2	PORTAGOMMA
30	4	O-RING
31	1	NIPPO
32	1	FILTRO
33	4	ANTIVIBRANTE



Pos.	Q.ty	Description
1	1	PUMP BODY
2	1	RUBBER LIP SEAL
3	1	SHAFT
4	1	FLANGE
5	2	SCREW
6	2	SEAL
7	1	BALL BEARING
8	1	ARMATURE
9	2	ROD
10	1	PUMP FRAME
11	2	BRUSH
12	2	CAP
13	1	BRUSH HOLDER
14	2	O-RING
15	2	WASHER
16	2	NUT
17	1	SUPPORT

Pos.	Q.tà	Descrizione
18	2	SCREW
19	1	NON RETURN VALVE
20	1	IDLE GEAR
21	1	KEY
22	1	DRIVING GEAR
23	1	O-RING
24	1	TOP PLATE
25	4	SCREW
26	1	O-RING
27	1	AIR VENT CAP
28	1	ELECTRONIC PRESSURE SENSOR
29	2	TUBE OUTLET
30	4	O-RING
31	1	NIPPLE
32	1	FILTER
33	4	ANTIVIBRATION MOUNT

INGOMBRI / DIMENSIONS



DIAGRAMMI / DIAGRAMS

DIAGRAMMA PORTATA FLOW RATES DIAGRAM

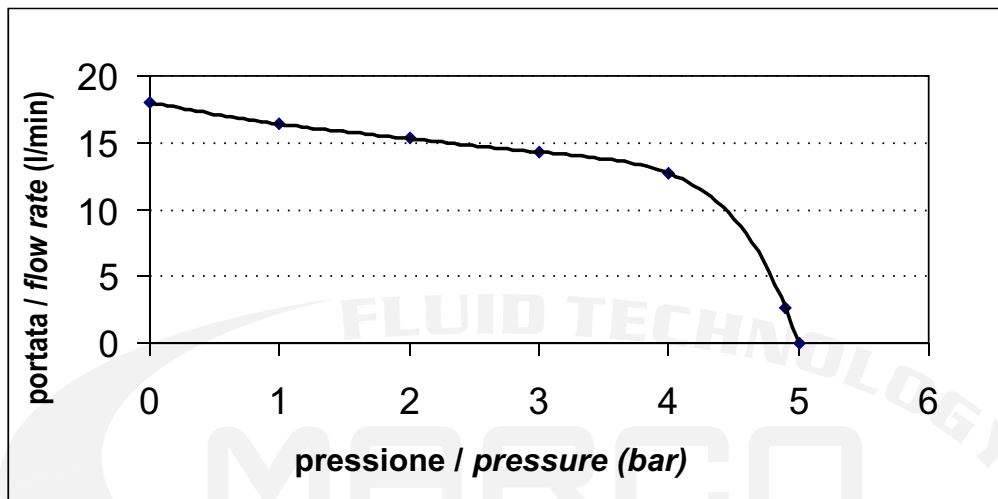
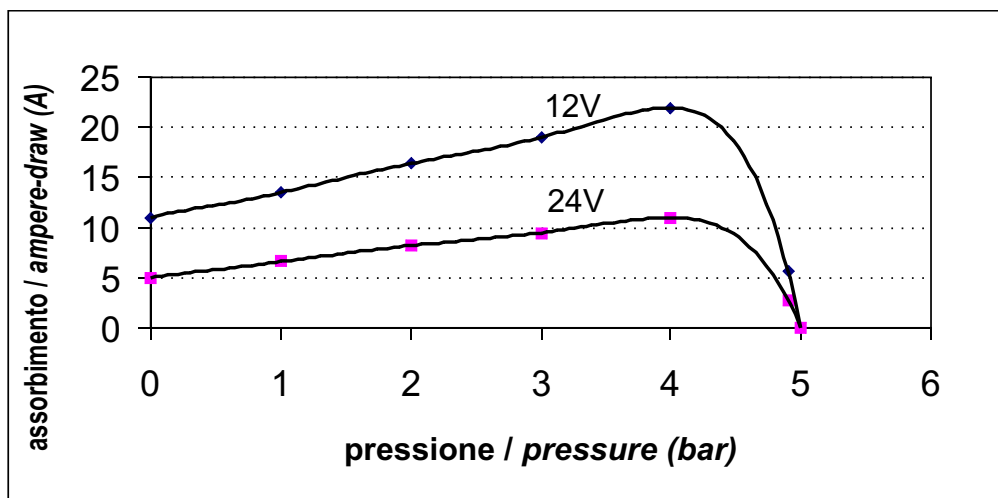


DIAGRAMMA ASSORBIMENTI AMPERE-DRAW DIAGRAM





**DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' C.E.
E.C. DECLARATION OF CONFORMITY**

Confermiamo che il prodotto:
We confirm that the product:

164 404 15 - UP10E 12/24V Autoclave con controllo elettronico / Electronic Gear pump

E' conforme alla Direttiva 2004/108/CE (ex.89/336/CE) relativa alla Compatibilità Elettromagnetica.
Is in conformity with the Directive 2004/108/EC (ex.89/336/EC) relating to Electromagnetic Compatibility.

Questa dichiarazione è valida per tutti gli articoli prodotti secondo la documentazione tecnica che è parte di questa dichiarazione. In caso di eventuali verifiche pertinenti alla Compatibilità Elettromagnetica sono state applicate le seguenti normative:

This declaration is valid for all products which are produced in accordance with the technical documentation which is a part of this declaration. For verification of conformity with regard to Electromagnetic Compatibility the following standards are applied:

EN 55014-1

Compatibilità elettromagnetica.
Requisiti per gli elettrodomestici,
gli utensili elettrici ed apparecchi similari.
Parte 1: Emissione.

*Electromagnetic compatibility.
Requirements for household appliances,
electric tools, and similar apparatus.
Part 1: Emission.*

EN 55014-2

Compatibilità elettromagnetica.
Requisiti per gli elettrodomestici,
gli utensili elettrici ed apparecchi similari.
Parte 2: Immunità.

*Electromagnetic compatibility.
Requirements for household appliances,
electric tools, and similar apparatus.
Part 2: Immunity.*

Questa dichiarazione è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva di:
This declaration is given under the sole responsibility of:

MARCO S.P.A.
Via Mameli 10 - 25014 Castenedolo - Brescia - Italy
Tel. 030/2134.1 Fax 030/2134.300

NOTE / NOTES

Handwriting practice area with horizontal dashed lines.



NOTE / NOTES

FLUID TECHNOLOGY
MARCO

Per ulteriori informazioni vedere nostro sito internet - www.marco.it
Marco S.p.A Via Mameli 10 - 25014 Castenedolo (Brescia) - Italia
tel. +39 030 2134.1 / Fax +39 030 2134.300

For further information visit our web site - www.marco.it
Marco S.p.A Via Mameli 10 - 25014 Castenedolo (Brescia) - Italy
tel. +39 030 2134.1 / Fax +39 030 2134.300